

MALTA

ATT Nru. I ta' l-1996

ATT mahruġ b'ligi mill-Parlament ta' Malta.

ATT biex jemenda l-Att dwar il-Promozzjoni ta' Prodotti Lokali, Kap. 336.

ACT No. I of 1996

AN ACT enacted by the Parliament of Malta.

AN ACT to amend the Local Manufactures (Promotion) Act, Cap. 336.

Naghti l-kunsens tiegħi.

(L.S.)

UGO MIFSUD BONNICI
President

19 ta' Jannar, 1996

ATT Nru. I ta' l-1996

ATT biex jemenda l-Att dwar il-Promozzjoni ta' Prodotti Lokali, Kap. 336

IL-PRESIDENT, bil-parir u l-kunsens tal-Kamra tad-Deputati, imlaqqgħa f'dan il-Parlament, u bl-awtorità ta' l-istess, hareġ b'ligi dan li ġej:—

1. (1) Dan l-Att jista' jissejjah l-Att ta' l-1996 li jemenda l-Att dwar il-Promozzjoni ta' Prodotti Lokali, u għandu jinqara u jiftiehem haġa waħda ma' l-Att dwar il-Promozzjoni ta' Prodotti Lokali, hawnhekk aktar 'il quddiem imsejjah "l-Att prinċipali".

Titolu fil-qosor u bidu fis-sehh.

Kap. 336.

(2) Dan l-Att għandu jitqies li beda jsehh fis-26 ta' Lulju, 1995.

2. Fl-Ewwel Parti tat-Tieni Skeda li tinsab ma' l-Att prinċipali, minflok il-kliem "7ċ kull kilo" relattivi għal partiti 0202.30.10.00, 0202.30.50.00 u 0202.30.90.00, għandhom jidhlu f'kull każ il-kliem "10ċ kull kilo".

Emenda għat-Tieni Skeda li tinsab ma' l-Att prinċipali.

3. Limitament għall-perjodu bejn is-26 ta' Lulju u s-6 ta' Settembru, 1995, (iż-żewġ dati inklużi), l-Ewwel Parti tat-Tieni Skeda li tinsab ma' l-Att prinċipali għandha tinqara u tiftiehem bħallikieku minflok il-kliem "10ċ kull kilo" fl-artikolu 2 ta' dan l-Att, kien hemm il-kliem "30ċ kull kilo".

Provvedimenti transitorji.

A 2

Mghoddi mill-Kamra tad-Deputati fis-Seduta Nru. 497 ta' 1-10 ta' Jannar, 1996.

LAWRENCE GONZI
Speaker

RICHARD J. CAUCHI
Skrivan tal-Kamra tad-Deputati

I assent.

(L.S.)

UGO MIFSUD BONNICI
President

19th January, 1996

ACT No. I of 1996

AN ACT to amend the Local Manufactures (Promotion) Act, Cap. 336

BE IT ENACTED by the President, by and with the advice and consent of the House of Representatives, in this present Parliament assembled, and by the authority of the same, as follows:—

1. (1) This Act may be cited as the Local Manufactures (Promotion) (Amendment) Act, 1996 and shall be read and construed as one with the Local Manufactures (Promotion) Act hereinafter referred to as “the principal Act”. Short Title and coming into force.
Cap. 336.

(2) This Act shall be deemed to have come into force on the 26th July, 1995.

2. In the First Part of the Second Schedule to the principal Act, for the words “7c per kg” relative to items 0202.30.10.00, 0202.30.50.00 and 0202.30.90.00, there shall in each case be substituted the words “10c per kg”. Amendment of the Second Schedule to the principal Act.

3. Limitedly to the period between the 26th July and the 6th September, 1995, (both dates inclusive), the First Part of the Second Schedule to the principal Act shall be read and construed as if for the words “10c per kg” in section 2 of this Act, there were the words “30c per kg”. Transitory provisions.

A 4

Passed by the House of Representatives at Sitting No. 497 of the 10th January, 1996.

LAWRENCE GONZI
Speaker

RICHARD J. CAUCHI
Clerk to the House of Representatives